

NÉPI EGYSÉG

POLITIKAI NAPILAP

Felolós szerkesztő:

Kurkó Gyárfás

Bejegyzve a brassói törvény-

széken G. II. 1768/1944 szám alatt

Ingedyezte: Cenzura Militară

a Presel sub No. 1437. X. 1944

Az aratás

A város zibongó zaján túl, az erdélyi zökön aranykalászos buzatengert len- a júliusvégi meleg nyári szellő. Pár o mulva bércecs vidékünkön is meg- idül a csillogó kasza s pár nap mul- nálunk is megkezdődnek az aratási nkálatok.

A következőket és megfeszített munka dményeképpen minden nehézség elle- földműves testvéreink megnyerték etési csatát. A megfelelő munkaeszkö- és az igazsálatok hiánya, a sötét kció aknamunkája ellenére is a föld- okrendezés során földhöz juttatott né- nek sikerült a termőterületeket meg- velnie. Ez az eredmény kétségtelenül ország összes termelő rétegeinek közös fészítésével jöhetett létre, a szervezett nkasság többtermelési lendületének, építő elharcos küldetésének jegyében. Ist új feladatokat várnak földműves test- einkre: az aratás és a termés betaka- sa. Földműveseink, akik tavasszal gygyerték a vetés csatáját, minden bi- nyalval erőt megfeszítő munkával, a vá- i dolgozók hathatós támogatása mellett aratás csatáját is győzelmesen vívják g.

Ez az első aratás, amikor a nép ma- nak arat. Hála a romániai demokrácia vetkezes, öntudatos és elszánt harcá- és a demokrata Groza kormánynak, mely megvalósította a föld népének é- vados álmát, a földbirtokreformot, a o ezuttal saját földjén, a saját termé- magának és nem elnyomó nagybír- os urainak arat. Ez a tudat és az, hogy tejtékes munkájának eredményét, az tet adó termést ezuttal nem lelketlen eskedők vásárolják össze, hogy a vetítők egész során át, uzsoraáron jut- sák el a városi dolgozókhöz, hanem a okokrata kormány törvényszabta intéz- lései folytán a közvetítő kereskedelem tes kizárásával, az erre hivatott szö- kezetek utján jut el a földműves bu- a rendeltetési helyére. Egyetlen bu- zemnek sem szabad elvesznie és egyet- buzaszemnek sem szabad a lelketlen zerek kezére kerülnie. Minden földmü- testvérnek arra kell gondolnia, hogy den egyes szem buza a fasiszta hor- által feldult ország újjáépítésén dol- zó milliók mindennapi kenyerét bizto- sa.

Az ország gazdasági összeomlását hi- vató sötét reakció súlyos sebet kapott tavaszi vetési csatában. A szárazságha tett halvány reményei szerte foszlottak most az aratási csata, a földművesek tudatos és elszánt munkája fogja meg- ni mindazoknak a kegyelemldöfést, akik namunkájukkal a népi demokrácia a- jáit akarták megingatni. Az aratási csa- a földművesek millióinak lesz a döntő rea- s ezért kell minden öntudatos föld- vesnek erre felkészülnie. A napfényes buzamezőkön fog lefolyni nagy küzdelem s az a népmilliók és a okrácia győzelme lesz!

Engyel szemet kap Románia

(Bukarest) Fővárosi lapértesülés sze- t a Románia és Lengyelország között mrégiben létrejött kereskedelmi meg- apodás jelentősen megkönnyíti az ál- nvastutak és az iparvállalatok szénellá- sát.

Az egyezmény értelmében Lengyelor- ág kftünő minőségű szőlési szemet fog állítani Romániának. A megállapított énnemységnél több mint a felét még 46 január 1. előtt leszállítják. A szén- állítmányok a Szovjetszövetség nagylel- i támogatásával a Dunán és vasuton ér- eznek.

A Szovjetszövetség ajándéka:

Két korszerű repülőgépet kapott Mihály király a szovjet kormánytól

Pár nappal ezelőtt részletesen beszámoltunk a királyi palota tróntermében le- folyt ünnepségekről, melynek keretében Tolbukin szovjet tábornagy átnyújtotta Öfelsége I. Mihai királynak a Szovjetszövetség magas kitüntetését a Győzelem érd- demrendjét.

Ujabb bukaresti jelentések szerint Tolbukin tábornagy tegnap az egyik Bu- karest melletti repülőtéren szovjet és román személyiségek jelenlétében átadta Öfel- ségének a szovjet kormány ajándékát, két korszerű magánrepülőgépet.

Az Uralkodó átveszi a repülőgépeket

A repülőgépek átadásáról az alábbiak- ban számolunk be:

Tolbukin szovjet tábornagy Szuszajkov páncélosvezet, a Szovjetszövetség Ellenőrző Bizottság helyettese kíséretében érkezett meg a repülőtérré, ahol Groza Péter dr. miniszterelnökkel az élen a kormány tag- jai, továbbá szovjet részről Vinogradov, Nedelin, Szudetz tábornokok és több ma- gasrangú katonatiszt és személyiség volt jelen.

Öfelsége hadsége kíséretében érke- zett meg a repülőtérré, majd Tolbukin tábornok és Szuszajkov tábornok kíséreté- ben ellépett a kivezényelt szovjet dísz- századok előtt, majd fogadta a szovjet csa- patok felvonulását.

A díszfelvonulás után Tolbukin tábor- nagy átadta Öfelségének a szovjet kormá- ny ajándékát, két korszerű „U-2” rendszerű magánrepülőgépet, a szovjet re-

pülőipar csodáját. Öfelsége kérte Tolbu- kin tábornagyot, hogy köszönetét tolmá- csolja a Szovjetszövetség kormányának és Sztálin generálisznak ezért az aján- dékért, amely újabb bizonyítéka a Szovjet- szövetségnek a román nép iránt tanusi- tott őszinte barátságáról.

Az Uralkodó ezután megtekintette a re- pülőgépeket, majd Udritki Traian repülő- ezredes, királyi hadsereg bementő repü- léseket végzett a repülőgépeken.

A repülőtéren összegyűlt közönség hosszasán és lelkesen élte a demokrata Románia Uralkodóját, Sztálin generális- szimusz, Tolbukin tábornagyot, a Vörös Hadsereget, a Román Hadsereget, és a szovjet-román barátságot.

Az egyik repülőszínpadon megtartott ben- sőséges ünnepséggel, melynek keretében a III. ukrán arcvonal csapatainak színmű- vész együttese művészi számokat adott elő — ért véget az ünnepség.

A Magyar Népi Szövetség újabb eredményes közbejárása:

Magyarnyelvű táviratokat is továbbít a posta

(Bukarest) A nemzeti-egyi minisztérium az alábbi közleményt továbbította a Ma- gyar Népi Szövetség bukaresti tagozatá- hoz:

„Hivatkozva a MNSZ átiratára, tiszte- lettel közöljük, hogy a posta vezérigaz- gatóság utasította valamennyi hátskőré- be tartozó állomás szervét, hogy az ország- ban lakó népek nyelvén írt leveleket és táviratokat továbbítás céljából köteles el- fogadni”.

„Minden olyan esetről, amely a jelen rendelet kijáratát célozná, szíveskedje- nek bennünket haladéktalanul értesíteni,

hogy az eljárást megindíthassuk”.

A fennírt rendelet tehát megszünteti az eddigi rendszert, amely szerint a pos- ta csak román nyelvű feladott táviratokat fogadott el, továbbítás végett, de egy- ben módot és alkalmat is nyújt a magyar közönségnek, hogy a demokrata Groza kormány rendeleteit szabotáló postaal- kalmazottak ellen panaszal- és en.

Kormányunk el lépésével újból bizony- ságot tett az itt együttélő nemzetiségek egyenjogúsításának biztosításáról, a Ma- gyar Népi Szövetség pedig arról, hogy felelős és lelkiismeretes módon képviseli a romániai magyarság érdekeit.

Páratlan győzelmet aratott a Népfrent a Délszláv Államszövetségben

(Belgrád.) A Délszláv Államszövetség (Jugoszlávia) ugynevezett Vajdaság-tartó- mányában, a régi Szerb-Bánságban meg- tartott közési választások eredménye- képpen — amint azt a belgrádi rádió je- lentli — a Népfrent elsőprő többségi győzelmet aratott. Az újdívidi közési vá-

lasztásokon például, ahol a választóknak 88.6 százaléka járult az urnák elé, a népf- ront jelölték teljes többséget kaptak. Egyetlen népfrenti jelölt sem kapott 6000 szavazatnál kevesebbet, míg az ellenzék jelöltjei valamennyien összesen csak 3000 szavazatot nyertek.

Truman amerikai elnök nyilatkozata

Potsdamból jelentik: Truman amerikai elnök egy hangverseny után Sztálin ge- nerálisnak kérdésre eljátszotta Bee- thoven egyik menüettjét.

(Potsdam.) Truman elnök tegnap az amerikai csapatok berlini zászló-ünnepsé- gén beszédet mondott, melyben többek között a következőket mondotta:

— A győzelem zászlaját a legkegyetle- nebb ellenségünk fővárosában tűzzük ki. A mai dicsőséges nap arra kötelez ben- nünket, hogy azzal az erővel és elszánt- sággal folytassuk a harcot a béke meg- őrzéséért, amely harccal küzdöttünk a győzelem kivívásában. Az Egyesült Ál- lamok azoknak az élen halad, akik a né- pek békevágyát akarják diadalra juttatni. (London.) Zaharidesz, a görögországi Kommunista Párt egyik vezetője, aki nem- régen szabadult meg a németek interná- lásából, kijelentette, hogy Görögország-

nak nincsenek területi követelése. A de- mokrata görög politikus végül közölte, hogy a görög nép legnagyobb meg- nyugvással venné, ha a választások a Szovjetszövetség Nemzetek ellenőrzése mellett folynának le.

Román és angol munkásküldött ség a Szovjetszövetségben

(Moszkva.) A Szovjet Fémipari Szakszer- vezet Központjának meghívására az an- gol fémipari munkások szakszervezetének küldöttsége utazott a Szovjetszövetségbe. Az angol munkásküldöttség először az „Elektrosztal” üzemet látogatta meg, ahol a nagyüzem összmunkássága rendkívül szívélyes fogadtatásban részesítette az angol szakértőket.

A bizottságot Evstratov, a vasipari szakszervezet központjának elnöke és a szakszervezeti bizottság több tagja fo- gadta. Az angol vasmunkásság kiküldöt-

tei behatóan érdeklődtek a szovjet szak- szervezetek szervezési módja és a társa- da-ombiz-ositók működési rendszere felől. Különösképpen az iránt érdeklődtek, hogy van megszervezte a szovjetmunkás za- badsága és a vidéki üdülőhelyeken való elhelyezése.

Az Izvestia munkatársa hosszú beszél- getést folytatott Evans Lincolnnal, az an- gol küldöttség vezetőjével, aki többek közt a következőket mondotta:

Tiszfában voltunk már a hitlerellenes háboru kezdete óta azzal, hogy az urali acél mellett milyen hathatós segítséget jelent a küzdő szovjet népnek a mi acé- lunk, ezért minden eszközzel fokoztuk a termelést. Az angol-szovjet szakszerve- ti bizottság tevékenysége, amelyet mindig kellően értékelünk, nagyban hozzájárult a náci Németország ellen folytatott közös küzdelmünkhez. Jelenlegi látogatásunk is eddigi termékeny szakszervezeti együtt- működésünk eredménye. Ertesüléseink szerint a jövőben az angol Vasuti és bá- nyaszakszervezetek kiküldöttjei is felkere- sítik a Szovjetszövetséget, amely tény nagyban hozzájárul a két hatalom szak- szervezetei között fennálló barátságos kapcsolatok további kímélítéséhez. Né- zetem szerint ezek a háboru utáni látoga- tások népeink barátságát is — amely már megnyilvánult a közös harc során — örök időkre megalapozzák.

A különböző üzemek, intézmények és muzeumok megtekintése után az angol kiküldötték őszinte csodálatukat fejezték ki a szovjetipar és a hadsereg csodálatos teljesítménye fölött, amely lehetővé tette a német háborus gépezet megsemmisíté- sét.

(Bucuresti.) Mint előző számunkban közöltük, a romániai szakszervezetek bi- zottsága a Szovjetszövetség területén tar- tozódik. A román szakszervezeti küldöt- ség Finn-karjalából visszatérve, Lenin- grádba érkezett. Megérkezéstük alkalmá- val a leningrádi szakszervezetek küldöt- sége ünnepélyes keretek között fogadta a román kiküldötöket. Megtekintették a várost, valamint a „Leningrád hősi vé- delme” kiállítását, este pedig a Puskin színházban tiszteletükre rendezett előadá- son vettek részt.

5 millió lej gyorssegélyt utaltak ki eddig a Petőfi-alapból

(Kolozsvár.) A Magyar Népi Szövetség országos központja kétheti országos elő- készítés után megkezdte a lebélyegzett és sorszámozott Petőfi-émléklapok terjesz- tését a legkülönbözőbb névterületeken. A helyi tagozatok mindenütt lelkesen tesz- nek eleget Kurkó Gyárfás elnök felhíva- sának, melyet a Világosság után, a vidéki magyar lapok is sorra leközlöttek. Maros- vásárhelyen a felhívás megjelenése után egy óra leforgása alatt egymillió lej gyűlt egybe a magyar közművelődési célokat szolgáló Petőfi-alap javára. Hasonló lel- kesedéssel folyik az adakozás Nagyvára- don és Temesvárt is. A Bánság fővárosá- ban a helyi tagozat 200.000 lejjel nyitotta meg a gyűjtést.

A Petőfi-alapból eddig kereken öt mil- lió lej jutott gyorssegélyek formájában kijelzésre. Gyorssegélyben részesültek az alapból a kolozsvári Magyar Tudomány- egyetem magyar állampolgárságu taná- rai, tisztviselői és alkalmazottai, továbbá a kolozsvári Magyar Mezőgazdasági Fő- iskola tanárai, s egyes esetekben magyar állampolgárságu kolozsvári tanítók is. A Petőfi-alap fedezte a sepsiszentgyörgyi Székely Nemzeti Múzeum újászerve- zésével, valamint a Székelyudvarhelyen felállítandó erdészeti és bányászati főisko- la előkészítésével kapcsolatos személyi ki- adásokat is.

Itt írjuk meg, hogy az Erdélyi Ma- gyar közművelődési Egyesület 300.000 lej értékben vett át Petőfi-émléklapokat.

== HIREK ==

NÉPI EGYSÉG

Szerkesztőség: Str. Arzintarilor (Otvos-u.) 16, Tel. 17-53
Kiadóhivatal: Piața Gh. Enescu (Róssáts) 2, Tel. 22-69

Előfizetési díjak csak postai kézbesítéssel:
Egy hónapra 750 lej. Vállalatok, intézmények és hatóságok részére évi 20.000 lej

Naptár

Kedd, 1945. július 24. A nap 4 óra 37 perccel kelet és 7 óra 45 perccel nyugszik. — Kat. B. Kinga sz. — Prot. Krisztina. — Ort. Cristina — Zsidó 5705 év Av hó 13.

Brassói mozgómozgók műsora

Aro: Hiv a szerelem (szovjet). Astra: Hatodik omelet. Capitol: Egy fiú és egy lány, CFR filmszínház: Intermezó, Corso: Stan és Bran alkalmi hősök. Lumina: A végzetes bosszu. Redut: A kölcsönkért kastély (magyar film).

Szolgálatos gyógyszerárak Brassóban
Hétfőn: „A reményhez” Jokelius, Kapu utca 17.
Kedden: „Aesculap” Volth, Vasut utca 53.

— A Brassói Magyar Népi Dalárdának a segésvári Petőfi ünnepélyen résztvenni óhajtó pártoló tagjai legkésőbb július 25. szerdái jelentkezzenek Kónya Józsefnél, Hirscher utca 3, vagy Fuhrmann Jánosnál, Kapu utca 4.

— „A Hét” című politikai és közéleti hetilap legújabb száma érdekes cikkeket és riportokat foglalkozik az időszerű eseményekkel. A lap eredeti római és párisi riportjain kívül érdekes cikkeket foglalkozik a Szovjet-szövetségbeli és magyarországi eseményekkel, valamint a hazatérő magyar lakosság helyzetével. A hetilap Erdély minden városában és magyarok lakta községében kapható.

— A hétre érvényes élelmiszerjegyek. Brassóban a július 23-tól 29-ig terjedő hétre a 34. számú jegy érvényes egy és fél kiló kukoricalisztra.

— Be kell tartani a fegyverszüneti egyezményt. A brassói megyefőnökség közli az alábbiakat: A fegyverszüneti egyezmény pontos végrehajtása céljából a brassói és brassómezei ipari és kereskedelmi vállalatoktól különböző kimutatásokat kértünk, amelyekkel határidőre összpontosítanunk kell és fel kell azokat terjesztük végrehajtás végett a magasabb szervekhez. Mivel egyes kereskedelmi és iparvállalatok ezeket a kimutatásokat nemcsak, hogy a megszabott határidőre nem küldték be, de többszöri sürgetésre sem nyújtották be. Ezzel azonban a nemkívánatos helyzetbe hozták, hogy a kapott utasításoknak nem tudunk kellő időben eleget tenni. Ezért ezután figyelmeztetjük a brassói és brassómezei kereskedelmi és iparvállalatokat, hogy a kért kimutatásokat minden esetben a pontos időben adják be, mert minden késést a fegyverszüneti szerződés szabotálásának tekintenek és a 651. számú törvény rendelkezéseit alkalmazzák velük szemben.

— Új piac nyílik Brassóban. A városháza közli, hogy július 25-én újabb megnyílik a Raktárház utca végén levő gyümölcs- és zöldségpiac, amely a Szentpéter uti negyed lakosságának ellátását biztosítja. Azok a kereskedők, akik helyet akarnak bérelni a piacon, jelentkezzenek a városi közvetítő adóhivatalánál, amely ennek a piacnak az ügyeivel van megbízva.

— Petőfi ünnepély Fogarason. A Magyar Népi Szövetség fogarasi szervezete július 29-én, vasárnap rendezi meg a Petőfi ünnepséget. Az ünnepséget reggel felvonulás nyitja meg a MNSZ helyiségétől a Rex nagyerterméig, ahol 10 órakor veszi kezdetét a műsor. Az ünnepséget este táncal egybekötött műsoros est fejezi be, amelyet ugyancsak a Rex teremben tartanak meg.

* Házasság. Dr. Stern Olga és dr. Schlesinger Salamon, Brassó, házasságot kötöttek. (Minden külön értesítés helyett).

* Köszönetnyilvánítás. Köszönetet mondunk mindazoknak, akik részt vettek felejtetetlen anyáknak, öv. Simó Istvánné temetésén és részvételükkel enyhíteni igyekeztek fájdalmunkat. Simó család.

Ostromállapot Hamburg közelében

(London.) Hamburg körzetében a brit katonai hatóságok a megismétlődő náci terrorcselekmények miatt kihírdették az ostromállapotot. Londoni jelentés szerint a brit katonai hatóságok rendkívül szigorú intézkedéseket fogantatosítottak.

Lánghab a japán szigetsorszá?

(Washington.) Nimitz tengernagy főhadiszállása tegnap reggel rendkívüli hadijelentést tett közzé, melyben bejelentette, hogy a távolkeleti szövetséges légierő és a haditengerészet megkezdte a Japán elleni döntő támadást. A hadihajók százai, a repülőgépek ezrei állandó bombatűz alatt tartják a szigetsországot. — Japán lángokban áll — hangzik a hadijelentés.

Nimitz tengernagy egyben bejelentette, hogy a mostani döntő támadások a szövetséges haderők partraszállását készítik elő.

Petőfi-ünnepség a fővárosban

(Bucuresti) A Magyar Népi Szövetség bukaresti tagozata vasárnap, július 22-én rendezte meg első nyilvános Petőfi ünnepségét az Ioanei közterületen. Az ünnepélyen a kormány képviselőiben részt vett Vlădescu Răcoasa nemzeti miniszter. A művészeti minisztériumot Cocea N. D. neves román író képviselte. De képviseltette magát az ünnepségen N.D.A., valamint a Tudor Vladimirescu Debrecen pandurhadosztály is és az Ekéfront.

Az ünnepségen beszédek mondtak: Czifko Nándor, a MNSZ bukaresti tagozatának elnöke, Szemler Ferenc író és szerkesztő, a Haladó Ifjak kiküldötte, Alexandru Constantin, Tudor Vladimirescu hadosztálybeli százados, Cocea N. D. író, az Ekéfront kiküldötte, és Takács Pál iskolaigazgató.

Az ünnepségen résztvevő hatalmas tömeg lelkesen ünnepelte a jelenlévő rendkívüli népszerűségnek örvendő Vlădescu Răcoasa nemzeti minisztert.

Pénzügyi közlemények

A brassói pénzügyigazgatóság közli: A pénzügyminiszter 35.176—1945 számú rendelete alapján a bukaresti bombázások következtében tönkrement Nemzeti Színház és a Román Opera számára alapított létesítettek. Az alap növelése céljából új illetéket vetettek ki a látványossági előadások jegyeire, amelyet a rendes látványossági jegyadóval együtt fognak beszedni. Ezen új illetékek összegei a következők: 1. Művészi és szórakoztató előadásoknál 40 lej minden belépő jegy után. 1000 lej értékig, azonfelül 60 lej. 2. Mozielőadásoknál 10 lej minden belépő jegy után 100 lej értékig, azonfelül 20 lej. Ezek a jegyértékek a látványossági adó nélkül értendők. Azok a mozgósínházak, amelyek az 1943. évi 202 számú törvény 5. szakasza alapján a látványossági adót általánosságban fizetik, az említett alapra az összeg 5 százalékát kell hogy fizessék. Az alapra befolyt összegeket külön számlán kezelik az állami letéti pénztárnál.

A földművesek mezőgazdasági termé-

keik eladásánál eddig 50 ezer lei értékben alól mozgósíthatókban rőhadták le a 2 százalékos aránylagos adóösszegeket. A brassói pénzügyigazgatóság közli, hogy a pénzügyminisztérium ezt az értékhátart legújabb rendeletével fölemelte 300 ezer leire, úgy, hogy ezután a földművesek eladók mezőgazdasági termékeiknek vagy azok származékainak eladásánál 300 ezer lei értékben alól bélyegben rőhadták le a 2 százalékos aránylagos adó összegét.

A pénzügyminisztérium az áremelkedésekre való tekintettel az eddig különként 200 lejen alól gyümölcsárak mentességét a rendkívüli adó alól fölemelte különként 600 leire. Eszerint a jövőben csak különként 600 lejen felüli gyümölcseledások után kell rendkívüli adót fizetni.

A pénzügyminisztérium a Hivatalos Lap május 3-án megjelent 346. számában közzölt adóamnestia hatályát július 25-ig meghosszabbította.

Az MNSZ közbenjárására

A sepsiszentgyörgyi zárda visszakapta lefoglalt épületeit

(Bukarest) A sepsiszentgyörgyi Szt. Ferenc-rendi nővérek leánygimnáziuma 1945 július 2-ikán felhívást kapott a háromszékmezei hadkiegészítő parancsnokságtól, hogy záros határidőn belül ürítse ki az iskola épületét a hadkiegészítő parancsnokság céljaira. A MNSZ vezetésé-

nek közbenjárására dr. Gróza Péter miniszterelnök személyesen intézkedett, hogy az iskola épületét eredeti rendeltetése céljainak hagyják meg. Így a leánygimnázium Sepsiszentgyörgyön szeptemberben zavartalanul megkezdheti az oktatást.

Kazánrobbanás a busteni papírgyárban

(Bukarest) A busteni papírgyárban, amely jelenleg egyedül látja el a napi sajtót rotációs újságpapírral, a 120 légkörnyomással dolgozó főkazán az állandó túl-

terhelés következtében fellobbant. Azonnal üzembehelyezték a tartalékkazánt, amely azonban a rendes termelésnek csak 40 százalékát biztosíthatja. A nagynyomású kazán javítási munkálatai legalább 8—10 napot vesznek igénybe, ezért a lapok és folyóiratok csak az előirt papírmennyiségük bizonyos hányadát kaphatják. Addig is intézkedések történtek, hogy a nemrég ismét üzembe helyezett „Le-tea” bacui papírgyár pótolja a hiányokat.

A busteni papírgyár vezetősége a történekről azonnal értesítette a nemzetgazdasági minisztérium műszaki felügyelő szerveit és kérte a helyszíni vizsgálat megindítását.

CORSO MOZGÓ BRASSÓ

Ma és a következő napokon

STAN és BRAN
ALKALMI HŐSÖK

Szovjet híradó.

Előadások naponta 3—10 óráig.
Vasárnap matiné 11 órától.

Ehrlich és Nagy

Brassó, str. Reg. Carol 22
(udvarban) Telef. 10-07

Késsit: ékszerket, karókatokat legmodernebb kivitelben.
Vállal: ékszer- és órajavításokat, véseket.
Vess: használt arany-, ezüst-tárgyakat és nemes kőveket legmagasabb árban.

Új férfi- és gyermekruhásabóság

nyílt meg Brassóban, Strada Diaconul Coresi

(Tchenplac) 10 szám

alatt. Tökéletes szabás, kifogástalan kidolgozás, gyors kiszolgálás, mérsékelt árak

Fischer Jenő,
férfi- és gyermekruhásabóság.

Apróhirdetése

Legkisebb apróhirdetés 10 szög 4001 minden további szög 40 lej. A háromszoros feladott hirdetések után a gyedszeri letöltés ingyenes.

Inggatlan, bérlet

Keresek butorozott szobát gázfűtéssel, fürdőszobahaszinnal azonnalra. Ajánlatokat a kiadó, „Sürgős” jelölje.

Keresek bombázott házat vagy parcellát Soggyar, Török utca, Csigahegy ut környékén. 1 vetők kizárva. Cim a kiadóhivatalban.

Lakást adok bombasérült házam kijavítása érdekében, vagy megfélélo kölcsönt keresek. Bra Dr. Vasile Luca 48.

Foglalkozás

Onállón dolgozó cipőfeldolgozókat nőt resek azonnalra. Sepsiszentgyörgy, Bem Józsa 26.

Román-, angol-, francia-, német-, magyar nyelvű beszéd komoly tréning-felkészítők (tűkár, tolm. stb.) állást vállal. Gépírni nem tud. Választ a kiadóhivatalba kér. „Jól fizetett” jelölje.

Anglais, Français enseigne parfaitement rajenne Dame, Stenographie, Conversation, Adre an journal „Capable”.

Idősebb hölgy mellé gondozónő keresek. lentrekni Brassó, Regele Carol 15, virágüzletbe.

Kályhák átrakását gázra, Hardtmutra 30—4 fűtőanyag megtakarítással vállalkok helyben és v ken. Szabó Gyula, Brassó, Hosszu utca 41, 1

Fuvarost keresünk kb. 100 si fa leszállítás Brassó város erdejéből. Cim a kiadóhivatalban.

Mindenek aszonny vagy leányt keresünk a noki turistaház részére. Cim a kiadóhivatalban.

Gyakornokokot és napasamosokat keres Engél lakatosmester, Brassó, Hosszu-utca 13 sz. Jelenkezni 11—13 órakor.

Tökéletes villanybegyészőket alkalmas Juster, Brassó, Sántierul Betonul Româneş I. A gyártalep.

Főzészhez érth mindenek azonnal felvesz Brassó, Str. Dr. Baulescu 1, apart. 5.

Onállón dolgozó varróleányokat alkalmas Kindlein, Brassó, Weisz Mihály utca.

Ékszer munkást keres H. Osterseizer & ékszeresek. Brassó, Piața Libertății 7, Tel. 29.

Magános idős nő mellé, megbízható, kom nőt keresek, aki minden háztartás körüli teer vállal. Öv. Sárossyné, Brassó, Str. Regele C 35 szám.

Üzleti szolgát keres azonnali belépésre Dep de hárte, Brassó, Piața Gh. Enescu 4. (Róssáts)

Belvárosi üzlet Brassóban keres takarítás egyéb munkához, egész vagy fél napra idősebb vagy férfit. Cim a kiadóhivatalban.

Adás-vétel

Keresek megvételre kéziszerket. Gál Vil cserépkályhaszerelő mester, Brassó, Str. C. Rosseti 24.

Eladó szmoking kis termetre, fekete férfi öltő és női kozmetikum. Brassó, Kolostor-u. 20.

Eladó seziom, íróasztal és két szék. Bra Apulum-utca 4 sz.

Cserépkályha (2 db.) eladó, érdeklődni lál Dán, Brassó, Közép-utca 4 szám alatt.

Fűrdőkád, kazán, mosdóval együtt eladó, Bra Calea Victoriei 57 szuterén.

Eladó damasztbroszok 6 és 12 személ Brassó, Vár-utca 81.

Elveszett

Elveszett Teleki Juliánra névre szóló bule. Becsületes megtalálót kérem jutalom ellenében a le Str. Regental Buzdugan 4 sz. alatt.

Megalakult a MNSZ gazdasági ügyosztálya

(Kolozsvár.) Kolozsváron megalakult a MNSZ gazdasági ügyosztálya, mely magyar gazdasági élet összes ágazatát felkarolja, központi uton irányítja és egymással való összefüggéseiket megszabja.

Redut Mozgó Brassó

Bemutatja ma

A KÖLCSÖNKÉRT KASTÉLYT
zenés vígjáték.

Főszerepben:
TOLNAY KLARI
TURAY IDA
KABOS GYULA.

Szabad népek híradója.

Allandóan szellőztetett terem, nyílt tetőrendszerrel.

Előadások naponta 3 órai kezdettel folytatódólagosan.